

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTA 8, COLOMBIA

Teléfono: (57-1) 347 3611
Telefax: (57-1) 211 8650
(57-1) 700 4814
Fax in U.S.A.: (1-305) 381 9660

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 09-094473- -00003-0000

Fecha: 2009-11-10 16:39:14 Dep. 2020 NUECREACIONE
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 23

Trámite : 011
Evento : 379
Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 09.094.473
Asunto : Solicitud de Patente para **PROGESTERONA PARA EL TRATAMIENTO O PREVENCIÓN DEL PARTO PREMATURO ESPONTÁNEO**
Solicitante : **COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED**
Clase : A61K 031/057, A61K 045/006, A61P 015/006
Fecha de solicitud : 4 de septiembre de 2009

1. Yo, OSCAR CORREA BARBOSA, identificado como aparece al pie de mi firma, actuando como apoderado sustituto en el asunto de la referencia, doy respuesta al oficio No. **10541**, notificado por fijación en lista de fecha 11 de septiembre de 2009.

2. Mediante el oficio No. **10541** se puso en conocimiento del solicitante el resultado del examen de forma realizado por ese Despacho, requiriéndole para completar el siguiente requisito:

2.1. Poder: Presento junto con este escrito el documento en que consta el poder otorgado por **COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED** a CAVELIER ABOGADOS junto con la Sustitución de Poder, para actuar dentro del tramite de la presente solicitud de Patente, debidamente legalizado y junto con su traducción oficial al español.

2.2. Cesión de Inventor: Presento junto con este escrito un (1) documento en que consta la cesión del derecho a la patente otorgado por el inventor **George CREASY** al solicitante, debidamente legalizado, junto con su respectiva traducción oficial.

CAVELIER
ABOGADOS

3. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por ese Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito que se continúe con su tramitación.

Señora Jefe,


OSCAR CORREA BARBOSA
T.P.A. No. 71.027

COLO-10787-841-004-5
ASGWGGID-161102WPC10787
No. M-2009-161102VASG

152

Señora Jefe de la

DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Superintendencia de Industria y Comercio

E. S. D.

Referencia : Expediente N° 04.048.777

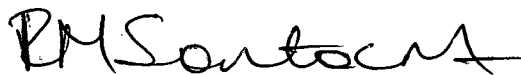
Fecha : 26 de mayo de 2004

Asunto : Solicitud de la patente **AGENTES ANTI-DISRÍTMICOS**
ADMINISTRADOS VAGINALMENTE PARA TRATAR EL DOLOR
PÉLVICO E INFERTILIDADSolicitante : **COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED**

Yo, ROSA MARGARITA SANTACRUZ, obrando en mi calidad de apoderada principal del solicitante arriba mencionado, atentamente manifiesto a Usted que no ejerceré el poder otorgado y sustituyo el poder que me ha sido conferido en la persona del doctor OSCAR CORREA, Abogado con Tarjeta Profesional N° 71.027, con todas las facultades que me fueron conferidas.

Hago la anterior sustitución conforme al artículo 66 del Código de Procedimiento Civil.

Señora Jefe,



ROSA MARGARITA SANTACRUZ

T.P.A. No.49.434

C.C. No.35.501.911 de Suba (Bogotá, D.E.)

Acepto:



OSCAR CORREA

T.P.A. No. 71.027

C.C. No.79.524.634 de Bogotá

Colo 10787-841-001-5

Id/781 wpc002e

153

NOTARIA SEXTA DE BOGOTA

RECONOCIMIENTO Y PRESENTACION PERSONAL

Bogotá, D.C.

Ante mí AMPARO QUINTERO ARTURO

10 NOV 2009

NOTARIA SEXTA DEL CIRCULO DE

BOGOTÁ, D.C.

Compareció(eron)

Quien(es) exhibió(eron) la(s) C.C.

Y declaró(aron) que la(s) firma(s) que aparece(n)
en el presente documento es(son) la(s) suya(s) y
que el contenido del mismo es cierto.
En constancia se firma esta diligencia.

Alfonso

Alfonso



Notaría Sexta

6

DEL CIRCULO DE BOGOTA, D.C.

COPIA NUMERO 1

DE LA ESCRITURA NUMERO:
FECHA: 09/Noviembre/2009

5875

ACTO O CONTRATO:
PODER GENERAL
OTORGANTES:
CAVELIER ABOGADOS
ROSA MARGARITA SANTA CRUZ



CERTIFICADO SC 3980-1
PRESTACION DEL
SERVICIO PUBLICO
NOTARIAL
ISO 9001:2000
NTC-ISO 9001:2000



AMPARO QUINTERO ARTURO

NOTARIA SEXTA

CARRERA 9 No. 69-31 - PBX: 317 01 00 - FAX: 314 56 41

Correo Electrónico: notaria6debgta@etb.net.co

AA 42083359



ESCRITURA PÚBLICA NÚMERO: - 5.879 -
CINCO MIL OCHOCIENTOS SETENTA Y NUEVE -
DE FECHA: NOVIEMBRE NUEVE (9) - - -
DEL AÑO DOS MIL NUEVE (2.009).-----
OTORGADA EN LA NOTARÍA SEXTA (6ª.)

DEL CÍRCULO NOTARIAL DE BOGOTÁ, D.C.-----

ACTO: PODER GENERAL.-----

ACTO SIN CUANTÍA: \$ - 0 -.-----

En la ciudad de Bogotá, Distrito Capital, Departamento de
Cundinamarca, República de Colombia, ante mí - - - - - AMPARO
QUINTERO ARTURO - - - Notaria Sexta (6ª.) - - - - -

de este Círculo Notarial, se otorgó la escritura pública que se consigna
en los siguientes términos:-----

COMPARECENCIA: Con minuta enviada por correo electrónico, compareció el
señor **CARLOS ALBERTO GALLÓN GIRALDO**, mayor de edad, vecino de
esta ciudad, casado, identificado con la cédula de ciudadanía número
19.066.425 de Bogotá, y dijo:-----

ESTIPULACIONES: PRIMERA.- Que obra en su calidad de Representante
Legal de la sociedad denominada **CAVELIER ABOGADOS**, domiciliada en la
Carrera 4 No. 72-35, Bogotá, Colombia.-----

SEGUNDA: Que **COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED**,
sociedad constituida y existente bajo las leyes de Bermuda, domiciliada en
Canon's Court, 22 Victoria Street, P.O. Box HM1179, Hamilton HM12,
Bermuda, designó a **CAVELIER ABOGADOS**, como su Representante para la
Propiedad Industrial en Colombia con facultades de nombrar apoderados tal
como consta en la copia auténtica del documento de representación que se
protocoliza. -----

TERCERA.- Que en su carácter de Representante Legal de **CAVELIER
ABOGADOS**, y en desarrollo de la facultad otorgada por **COLUMBIA
LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED**, confiere poder a los abogados
ROSA MARGARITA SANTACRUZ, T.P.A. No. 49.434, identificada con
cédula de ciudadanía número 35.501.911 de Bogotá, **OSCAR**

NOTARIA SEXTA
DE BOGOTÁ



155

FERNANDO CORREA BARBOSA, T.P.A. No. 71.027, identificado con cédula de ciudadanía número 79.524.634 de Bogotá, **LUZ CLEMENCIA DE PAEZ**, T.P.A. No. 23.555, identificada con cédula de ciudadanía número 35.456.344 de Usaquen y **GERMAN HUMBERTO MARIN RUALES**, T.P.A. No. 64.239, identificado con cédula de ciudadanía número 79.155.665 de Usaquén, mayores de edad, vecinos de Bogotá, para que representen a la sociedad a cuyo nombre actúa, ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, incluyendo las del orden administrativo, contencioso administrativo y judicial, así como los tribunales de arbitramento, en todo lo concerniente a los siguientes asuntos: a) Obtención de patentes de invención, modelos de utilidad, diseños industriales, trazado de circuitos integrados, secretos industriales; el registro de marcas de fábrica, colectivas, defensivas, de servicio, lemas comerciales, nombres comerciales, enseñas, variedades vegetales, denominaciones de origen e indicaciones de procedencia, su renovación, traspaso, cambio de nombre o domicilio, cancelación voluntaria; y el registro de licencias de uso de esos derechos; b) Las acciones de competencia desleal, protección del consumidor, oposiciones, cancelación administrativa o judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, la tutela, la protección de secretos industriales y de nombres de dominio junto con su administración y pago; y en general los procesos civiles, penales, administrativos o contencioso-administrativos, de conciliación, arbitramento, tutela relacionados con estos derechos; acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan.-----

CUARTO.- Que los apoderados designados están facultados en todos los asuntos arriba determinados para sustituir este mandato, transigir, conciliar, arbitrar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar y ratificar los actos de agentes oficiosos.-----

QUINTO.- Que protocoliza con la presente escritura, un certificado expedido por la Cámara de Comercio de Bogotá, que acredita la constitución y personería de la sociedad **CAVELIER ABOGADOS**, igualmente protocoliza copia autenticada del documento de representación otorgado el día dieciocho (18) de Septiembre de dos mil nueve (2009) - - - - -



01



* 8 6 5 4 4 3 0 7 *

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

SEDE CHAPINERO

29 DE OCTUBRE DE 2009 HORA 11:45:41

09NEB1029138

PAGINA: 1 de 3

* * * * *

CERTIFICADO DE EXISTENCIA Y REPRESENTACION LEGAL O INSCRIPCION DE DOCUMENTOS

CERTIFICA:

NOMBRE : CAVELIER ABOGADOS
N.I.T. : 860041367-3
DOMICILIO : BOGOTA D.C.

CERTIFICA:

NO: 00820237

CERTIFICA:

CONSTITUCION : QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0006233 DE NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C. DEL 10 DE SEPTIEMBRE DE 1974 , INSCRITA EL 26 DE SEPTIEMBRE DE 1974 BAJO EL NUMERO 00021234 DEL LIBRO IX, SE CONSTITUYO LA SOCIEDAD CIVIL DENOMINADA: CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER.

CERTIFICA :

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0001000 DE NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C. DEL 10 DE MARZO DE 1983 , INSCRITA EL 5 DE ABRIL DE 1983 BAJO EL NUMERO 00130769 DEL LIBRO IX, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NOMBRE DE : CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER. POR EL DE : CAVELIER ABOGADOS

CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NUMERO 1.000 OTORGADA EN LA NOTARIA 6A. DE BOGOTA EL 10 DE MARZO DE 1.983, INSCRITA EN ESTA CAMARA DE COMERCIO EL 5 DE ABRIL DE 1.983 BAJO EL NUMERO 130769 DEL LIBRO IX, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NOMBRE DE: CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER, POR EL DE: CAVELIER ABOGADOS, E INTRODUJO OTRAS REFORMAS.

CERTIFICA:

CERTIFICA

QUE POR E.P.NO. 2.034 DE LA NOTARIA 6 DE SANTAFE DE BOGOTA DEL 18 DE ABRIL DE 1.995, INSCRITA EL 27 DE ABRIL DE 1.995 BAJO EL NO. 5.937 DEL LIBRO XIII, LA SOCIEDAD TRASLADO SU DOMICILIO DE LA CIUDAD DE SANTAFE DE BOGOTA D.C. AL MUNICIPIO DE TABIO (CUNDINAMARCA)..

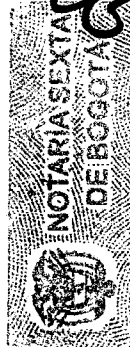
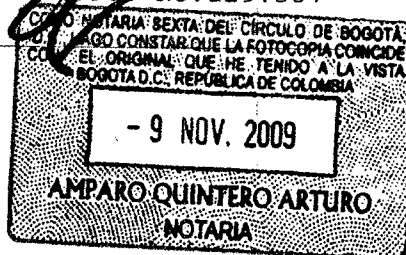
CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 7710 DE LA NOTARIA SEXTA DE BOGOTA DEL 10 DE OCTUBRE DE 1984, INSCRITA EL 15 DE NOVIEMBRE DE 1984 BAJO EL NO. 1559 DEL LIBRO XIII, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NATURALEZA JURIDICA DE SOCIEDAD COMERCIAL A SOCIEDAD CIVIL.

CERTIFICA:

REFORMAS:

ESCRITURAS NO.	FECHA	NOTARIA	INSCRIPCION
842	10-V-1.977	18. BTA.	27-V-1.977-NO. 46.204
3.430	1-VII-1.980	6A. BTA.	3-IX-1.980-NO. 89.582
4.844	10-IX-1.980	6A. BTA.	8-X-1.980-NO. 91.261
432	10-II-1.983	6A. BTA.	1-III-1.983-NO.129.337



7.710	10-X-1.984	6A. BTA.	15-XI-1.984-NO.	1.559
7.305	21-X-1.985	6A. BTA.	18-XI-1.985-NO.	1.906
2.567	29-IV-1.987	6A. BTA.	7-V- 1.987-NO.	2.386
4.278	3-VII-1.987	6A. BTA.	23-VII-1987 NO.	215.652
2.657	25- IV-1.988	6A. BTA.	19- V -1988-NO.	2,740
9.033	21-XII-1.990	6A. BTA.	10- I - 1991-NO.	3.786
25	3- I -1.991	6A. BTA.	10- I - 1991-NO.	3.787
1.608	8-III-1.991	6A. BTA.	14-III- 1991-NO.	3.841
2.155	2-IV- 1.991	6A. BTA.	8-IV - 1991-NO.	3.862
797	7-II -1.991	6A. BTA.	7- V -1991-NO.	3.882
1.739	14-III-1.991	6A. BTA.	7- V -1991-NO.	3.881
5.886	21-VIII-1.991	6A. BTA.	27-VIII-1991 NO.	4.019
8.596	4-XII -1.991	6A. BTA.	16-III -1992 NO.	4.430
1.494	10-III -1.992	6A. BTA.	19-III -1992 NO.	4.436
4.205	8 -VII -1.992	6A. BTA.	15-VII -1992 NO.	4.554
8.829	16-XII -1.992	6A. BTA.	24-XII -1992 NO.	4.819
12	5-I -1.993	6 STAFE BTA	13-I -1993 NO.	4.850
4.877	29-VI -1.993	6 STAFE BTA	7-VII -1993 NO.	5.065
5.216	12-VII -1.993	6 STAFE BTA	16-VII -1993 NO.	5.077
ACTA NO.71	2-IX- 1.993	JUNTA DE SOCIOS	29-IX- 1993 NO.	5.174
2.034	18-IV- 1.995	6 STAFE BTA	27- IV -1995 NO.	5.937
2.227	25-IV-1.995	6 STAFE BTA	18-VIII-1.995 NO.	6.092
7.594	12-XII-1.995	6 STAFE BTA	19- XII-1.995 NO.	6.294
676	11- II-1.997	6 STAFE BTA	14- II -1.997 NO.	6.873

CERTIFICA:

REFORMAS:

E.P. NO.	FECHA	NOTARIA	CIUDAD	FECHA	NO. INSC.
0004506	1997/07/28	0006	BOGOTA D.C.	1997/09/02	00007115
0002103	1998/04/08	0006	BOGOTA D.C.	1998/04/21	00007426
0005326	1998/08/06	0006	BOGOTA D.C.	1998/08/13	00007544
0005538	1998/08/14	0006	BOGOTA D.C.	1998/08/27	00007564
0007760	1998/11/10	0006	BOGOTA D.C.	1998/11/12	00007644
0006709	1997/11/04	0006	BOGOTA D.C.	2000/12/04	00008481
0003034	2003/05/30	0006	BOGOTA D.C.	2003/06/04	00882729
0003786	2004/07/16	0006	BOGOTA D.C.	2004/07/28	00009703
0001432	2005/03/18	0006	BOGOTA D.C.	2005/04/07	00009917
0004818	2005/08/22	0006	BOGOTA D.C.	2005/08/26	00010008
0004818	2005/08/22	0006	BOGOTA D.C.	2007/07/24	00010841
0004818	2005/08/22	0006	BOGOTA D.C.	2009/10/21	00012243

CERTIFICA:

VIGENCIA: QUE LA SOCIEDAD NO SE HALLA DISUELTA. DURACION HASTA EL 10 DE SEPTIEMBRE DE 2024 .

CERTIFICA:

AMPARO QUINTERO ARTURO LA SOCIEDAD TENDRA POR OBJETO : EL EJERCICIO DE LA ACTIVIDAD PROFESIONAL DE ABOGADOS. EN DESARROLLO DE ESTE OBJETO LA SOCIEDAD PODRA ADQUIRIR, CONTRAER OBLIGACIONES Y CELEBRAR TODA CLASE DE CONTRATOS DIRECTAMENTE RELACIONADOS Y SUBORDINADOS AL MISMO, INCLUSIVE LOS DE ARRENDAMIENTO, HIPOTECA, MUTUO CON O SIN INTERES, MANDATO CIVIL Y COMERCIAL, Y SOCIEDAD, ASI COMO PARTICIPAR EN ASOCIACIONES CIENTIFICAS, GREMIALES O PROFESIONALES SIN ANIMO DE LUCRO.

CERTIFICA:

CAPITAL Y SOCIOS: \$10,000.00 DIVIDIDO EN 10,000.00 CUOTAS CON VALOR NOMINAL DE \$1.00 CADA UNA, DISTRIBUIDO ASI :
 - SOCIO CAPITALISTA (S)
 ASOCIACION CAVELIER DEL DERECHO N.I.T. 000008001722568



01



* 8 6 5 4 4 3 0 8 *

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

SEDE CHAPINERO

29 DE OCTUBRE DE 2009

HORA 11:45:41

09NEB1029138

PAGINA: 2 de 3

NO. CUOTAS: 8,800.00	VALOR: \$8,800.00
GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE	C.E. 000000000131100
NO. CUOTAS: 1,200.00	VALOR: \$1,200.00
- SOCIO INDUSTRIAL (S)	
CHAVARRO JORGE	C.C. 000000016209380
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
SUAREZ DE PAEZ LUZ CLEMENCIA	C.C. 000000035456344
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
PEÑA VALENZUELA DANIEL	C.C. 000000079518915
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
MARIN RUALES GERMAN HUMBERTO	C.C. 000000079155665
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
TOTALES	
NO. CUOTAS: 10,000.00	VALOR: \$10,000.00

CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURAS PUBLICAS NO. 001431 Y 001432 DEL 18 DE MARZO DE 2005 DE LA NOTARIA 06 DE BOGOTA D.C., INSCRITA EL 07 DE ABRIL DE 2005 BAJO EL NO. 0009918 Y 0009917, RESPECTIVAMENTE DEL LIBRO XIII, DE LAS MIL DOSCIENTAS (1200) PARTES DE INTERES SOCIAL RADICADAS EN CABEZA DE AGNES GAUDEBERT DE CAVELIER, SEISCIENTAS (600) PARTES ESTAN GRAVADAS O AFECTADAS EN PROPIEDAD FIDUCIARIA A FAVOR DE LAS SIGUIENTES PERSONAS : GERMAN CAVELIER FRANCO, ERNESTO CAVELIER FRANCO, JORGE CAVELIER FRANCO, INES CAVELIER FRANCO, GUILLERMO CAVELIER FRANCO, ELENA CAVELIER FRANCO, ALEJANDRO CAVELIER FRANCO, BEATRIZ CAVELIER FRANCO, Y LUCIA CAVELIER FRANCO.

CERTIFICA:

REPRESENTACION LEGAL: EL REPRESENTANTE LEGAL ES EL DIRECTOR. EL SOCIO FUNDADOR GERMAN CAVELIER GAVIRIA TENDRA EL CARACTER DE PRESIDENTE DIRECTOR VITALICIO, PARTICIPARA POR DERECHO PROPIO EN EL CONSEJO SUPERIOR Y EN EL CONSEJO DIRECTIVO Y LLEVARA LA REPRESENTACION LEGAL DE LA SOCIEDAD CUANDO LO ESTIME PERTINENTE SIN LIMITACION ALGUNA. IGUAL PARTICIPACION Y ATRIBUCIONES TENDRA SU SUPLENTE AGNES GAUDEBERT DE CAVELIER CUANDO OCUPE EL CARGO, EN CASO DE FALTA ABSOLUTA DE GERMAN CAVELIER GAVIRIA. LOS SOCIOS COLECTIVOS ESTÁN AUTORIZADOS PARA EJERCER LA REPRESENTACIÓN DE LA SOCIEDAD EN CUALQUIER TIEMPO, SIN PERJUICIO DE LAS DELEGACIONES CONFERIDAS A LOS ORGANOS CREADOS POR LOS PRESENTES ESTATUTOS

CERTIFICA:

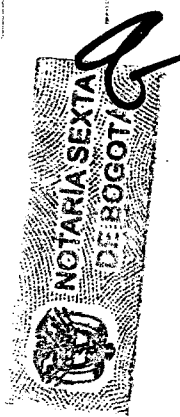
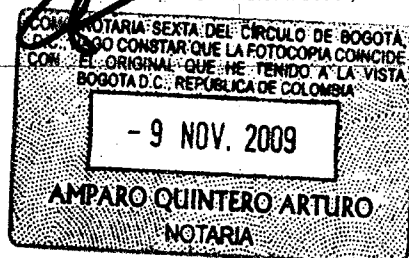
** NOMBRAMIENTOS **

QUE POR NO. 12 DE JUNTA DE SOCIOS DEL 14 DE AGOSTO DE 2009, INSCRITA EL 24 DE SEPTIEMBRE DE 2009 BAJO EL NUMERO 00012200 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE

DIRECTOR (REPRESENTANTE LEGAL DE LA ASOCIACIÓN CAVELIER DEL DERECHO)

IDENTIFICACION



157

C.C. 0000000019066425

NOMBRE

IDENTIFICATION

CAVELIER GAVIRIA GERMAN

C.C. 000000002877924

GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE

C.E. 000000000131100

CERTIFICA:

FACULTADES DEL REPRESENTANTE LEGAL: APARTE DE LAS FACULTADES Y DEBERES QUE DE TIEMPO EN TIEMPO SE LE ASIGNEN POR EL CONSEJO SUPERIOR, EL DIRECTOR TENDRA LAS SIGUIENTES FUNCIONES : A) LA DE REPRESENTAR LEGALMENTE A LA SOCIEDAD ANTE LAS AUTORIDADES DE CUALQUIER ORDEN O NATURALEZA Y ANTE OTRAS PERSONAS NATURALES O JURIDICAS, CON FACULTADES PARA NOVAR, TRANSIGIR, COMPROMETER Y DESISTIR Y PARA COMPARECER EN JUICIOS INCLUSIVE EN AQUELLOS EN DONDE SE DISPUTE LA PROPIEDAD DE BIENES INMUEBLES; B) CUMPLIR Y HACER CUMPLIR LOS ESTATUTOS Y REGLAMENTOS DE LA SOCIEDAD; Y C) CREAR O SUPRIMIR TODOS LOS EMPLEOS QUE SEAN NECESARIOS DE ACUERDO CON EL CONSEJO SUPERIOR PARA EL BUEN FUNCIONAMIENTO DE LA SOCIEDAD, ASIGNARLES FUNCIONES, FIJAR SUS SALARIOS Y NOMBRAR LAS PERSONAS QUE DEBAN DESEMPEÑARLOS, ASI COMO RETIRARLOS Y REEMPLAZARLOS CUANDO HAYA LUGAR. CUANDO CUALQUIERA DE LOS ACTOS INDICADOS EN LA CLAUSULA ANTERIOR SE REFIERA A OPERACIONES CUYO MONTO EXCEDA DE LA SUMA EQUIVALENTE A CIENTO OCHENTA (180) SALARIOS MINIMOS MENSUALES, SU CELEBRACION REQUERIRA LA APROBACION PREVIA DEL CONSEJO SUPERIOR.

CERTIFICA:

** REVISOR FISCAL **

QUE POR ACTA NO. 0000071 DEL 2 DE SEPTIEMBRE DE 1993, INSCRITA EL 29 DE SEPTIEMBRE DE 1993 BAJO EL NUMERO 00005175 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE

IDENTIFICACION

REVISOR FISCAL

RINCON FANDIÑO MIGUEL ALFONSO

C.C. 000000002877024

CERTIFICA:

DE CONFORMIDAD CON LO ESTABLECIDO POR LA LEY 962 DE 2005, LOS ACTOS DE
FIRME CINCO (5) DIAS HABILES
HA DE INSCRIPCION, SIEMPRE QUE NO SEAN OBJETO DE
SUBERNATIVA.

- 9 NOV 2009

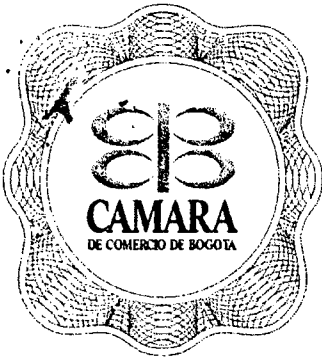
EL PRESENTE CERTIFICADO NO CONSTITUYE PERMISO DE
FUNCIONAMIENTO EN NINGUN CASO

★ ★ ★
★ ★ ★

AMPARO QUINTERO ARTURO

EL SECRETARIO DE LA CAMARA DE COMERCIO,

[illegible]



01



* 8 6 5 4 4 3 0 9 *

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

SEDE CHAPINERO

29 DE OCTUBRE DE 2009

HORA 11:45:41

09NEB1029138

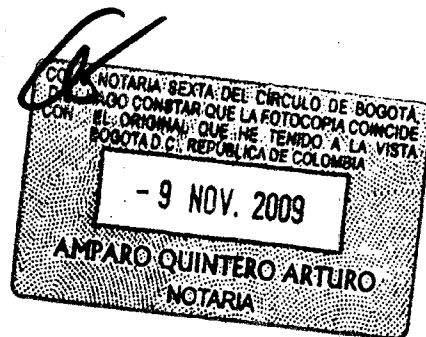
PAGINA: 3 de 3

* * * * *

VALOR : \$ 3,500

DE CONFORMIDAD CON EL DECRETO 2150 DE 1995 Y LA AUTORIZACION IMPARTIDA POR LA SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO, MEDIANTE EL OFICIO DEL 18 DE NOVIEMBRE DE 1996, LA FIRMA MECANICA QUE APARECE A CONTINUACION TIENE PLENA VALIDEZ PARA TODOS LOS EFECTOS LEGALES

Esteban D



158

019

APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:
BRIDGET CAPAWANNA
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:
BRIDGET CAPAWANNA, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 22ND DAY OF SEPTEMBER 2009
7. BY: R. David Rousseau, NEW JERSEY TREASURER
8. NO: A375014
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE

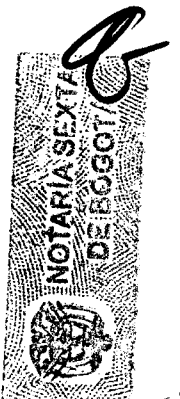
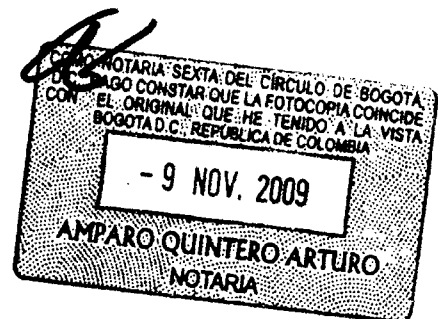


[Handwritten signature]

Certificate Number: 115347656

Verify this certificate at

https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp



159

9

CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTÁ 8 - COLOMBIA

REPRESENTACION

REPRESENTATION

Yo (nosotros), abajo firmado (s)/I (we), the undersigned

COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED

domiciliado (s) Canon's Court, 22 Victoria Street, P.O.
en/of Box HM1179, Hamilton HM12,
Bermuda

Por el presente nombramos a CAVELIER ABOGADOS, sociedad colectiva constituida de conformidad con las leyes de la República de Colombia, mediante Escritura Pública No. 6233 del 10 de septiembre de 1974, otorgada en la Notaría Sexta del Circuito de Bogotá, domiciliada en Bogotá D.C., con matrícula mercantil No. 00820237 y NIT 860041367-3, domiciliada en la Carrera 4a N° 72-35, Bogotá, Colombia, como nuestra representante en todos los asuntos de Propiedad Industrial, con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales.

CAVELIER ABOGADOS también podrá representarnos, con las mismas facultades arriba indicadas, ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, autoridades administrativas o jurisdiccionales, tribunales de arbitramento, en asuntos de naturaleza civil, comercial, penal, constitucional, competencia, competencia desleal, administrativa, contencioso administrativa, protección del consumidor, variedades vegetales, nombres de dominio, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa y judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, acciones de tutela, la protección de secretos industriales, derecho regulatorio y en general para que nos represente en cualesquiera acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan.

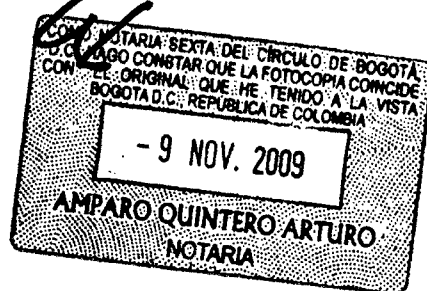
La representante podrá, en nuestro nombre, designar apoderados para actuar ante autoridades administrativas y judiciales, por vía extrajudicial y también procesalmente en nuestro nombre, como demandantes, como demandados, como litisconsortes, como agentes oficiosos, como terceros, por llamamiento en garantía o como intervinientes ad excludendum. Dentro de esta

Do hereby appoint CAVELIER ABOGADOS, a general partnership organized under the laws of the Republic of Colombia by means of Public Deed No. 6233 of September 10, 1974, granted at Notary Sixth of the Bogota Circuit, domiciled in Bogota D.C., with Mercantile Registration No. 00820237 and Taxpayer Identification Number 860041367-3, domiciled at Carrera 4a N° 72-35, Bogota, Colombia, as our representative for all Industrial Property matters with faculty to receive notifications and appoint attorneys in and out of Court.

CAVELIER ABOGADOS may also represent us, with the same faculties stated above, before any entities or persons, with or without jurisdiction, administrative or jurisdictional authorities, courts of arbitration, in civil, commercial, criminal, constitutional, competition, unfair competition, administrative, administrative contentious, consumer protection, plant varieties, domain names, opposition or observation matters, administrative and Court cancellation, nullity, precautionary measures, licensing, action for writ mandamus, protection of trade secrets, regulatory law and in general represent us in any actions and suits instituted by us or against us.

The representative may, in our name, designate attorneys to act before administrative and judicial authorities, through out-of-court channels, and also procedurally in our name as plaintiff, defendant, joint litigant, representative without power of attorney, third party, when summoned to appear in court or as intervener ad excludendum. Under this authorization,

© CAVELIER ABOGADOS
WTC10787/112.156538



autorización, la representante podrá facultar a los apoderados que ella designe para transigir, conciliar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar y sustituir el poder que se le otorgue. Así mismo, la representante tendrá la facultad para revocar el poder así otorgado en el momento que considere pertinente. La representante en todo caso podrá ratificar los actos de agentes oficiosos.

the representative may empower the attorneys appointed thereby to compromise, conciliate, admit the facts of the case, desist, cancel, receive, resign and substitute the power of attorney granted thereto. Likewise, the representative shall have the faculty of revoking the power of attorney thus granted at any time it may deem convenient. The representative may in any case ratify the acts of representatives without a power of attorney.

Dado y firmado hoy/Given and signed this September 18, 2009

En/in Livingston, New Jersey

Por/by George CREASY

Firma/Signature

Nota:

PARA SOCIEDADES

El documento de Representación deberá ser firmado por el representante legal de la compañía. Deberá ser presentado ante Notario Público para que certifique que la persona que firma es quien dice ser. La firma del señor Notario deberá ser legalizada.*

Adicionalmente deberá anexarse copia legalizada* del documento que pruebe la existencia y representación legal de la sociedad.

*La legalización podrá ser por Apostilla si el país del otorgante hace parte de la Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961 o ante el Cónsul de Colombia en caso contrario. Una sola legalización que incluya ambos documentos sería suficiente.

PARA PERSONAS NATURALES

El documento de Representación deberá ser firmado por el otorgante. El Notario Público deberá certificar que la persona que firma es quien dice ser.

Posteriormente el documento de Representación deberá ser legalizado por Apostilla si el país del otorgante hace parte de la Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961 o ante el Cónsul de Colombia en caso contrario.

Note:

FOR CORPORATIONS

The Representation document should be signed by the Legal Representative of the company. It should be produced before a Notary Public, who should certify that the person signing the same is in fact who he/she purports to be. The Notary's signature should then be legalized.*

In addition a legalized copy* of the document proving the existence and legal representation of the company should also be attached.

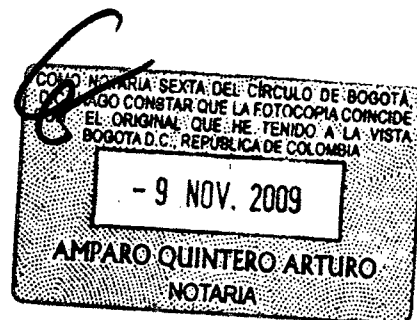
*Legalization may be made by Apostille if the issuing country is a member of the The Hague Convention of October 5, 1961, or before the Colombian Consulate if otherwise. A single legalization that would include both documents would be sufficient.

FOR INDIVIDUALS

The Representation should be signed by the grantor. The Notary Public should certify that the person signing is who he/she purports to be.

Subsequently, the Representation document should be legalized by Apostille if the issuing country is a member of the The Hague Convention of October 5, 1961 or before the Colombian Consulate if otherwise.

© CAVELIER ABOGADOS
WPC10787/ID.156538



BRIDGET CAPAWANNA
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
MY COMMISSION EXPIRES MAY 15, 2013



16.



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: United Kingdom in respect of Bermuda

This Public Document

2. Has been signed by Males, Stephen

3. Acting in the capacity of Notary Public

4. Bears the seal/stamp STEPHEN MALES NOTARY PUBLIC, BERMUDA

Certified

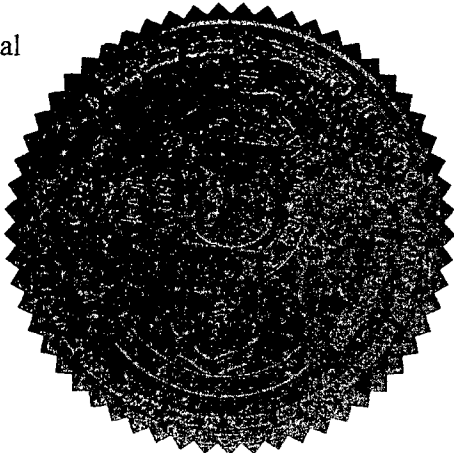
5. At Bermuda

6. On 20 October 2009

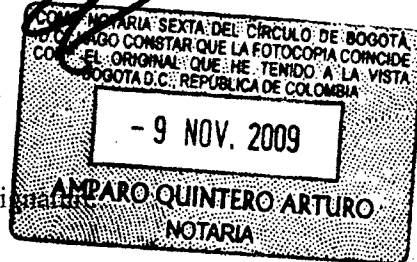
7. By the Governor and Commander-in-Chief of the Bermudas or Somers Islands or any member of his staff, signing on his behalf and using his official seal

8. Number: 34,389

9. Seal



10. Signature



Leleath G. Bailey

Leleath G. Bailey

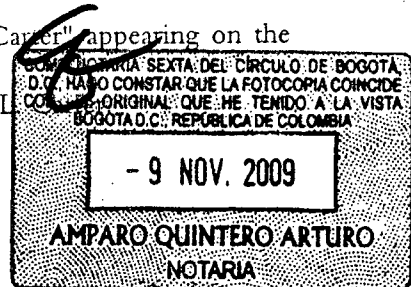
For Governor and
Commander-in-Chief

If this document is to be used in a country which is not a party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalization certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Parliamentary Registry Office approves of the contents.

NOTARIAL CERTIFICATE

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME:

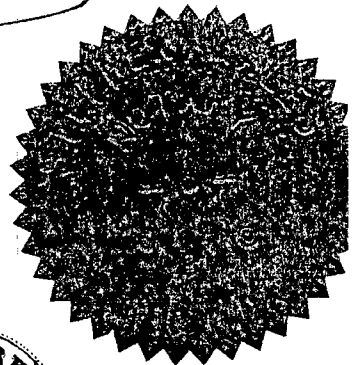
I, Stephen Males, of the City of Hamilton in the Islands of Bermuda, a Notary Public duly enrolled and qualified, practising in the City of Hamilton in the Islands of Bermuda aforesaid, **DO HEREBY CERTIFY** that the Certificate annexed hereto has been duly certified by Linda L. Carter, Assistant Secretary of Appleby Services (Bermuda) Ltd., Assistant Secretary of **COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LTD.**, and that the signature "Linda L. Carter" appearing on the certificate is the signature and handwriting of the said Linda L. Carter.



IN TESTIMONY WHEREOF I, the said Notary Public, have hereto set my hand and Official Notarial Seal this 20th day of October 2009.

NOTARY PUBLIC

Stephen Males
Notary Public
Canon's Court
22 Victoria Street
P.O. Box HM 1179
Hamilton HM EX
Bermuda
Date: 20th October 2009.



4

CERTIFICATE

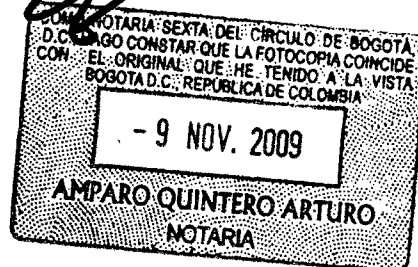
Appleby Services (Bermuda) Ltd., Assistant Secretary of COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LTD. (the "Company"), a company incorporated and existing under the laws of the Islands of Bermuda, **DO HEREBY CERTIFY** that the documents attached hereto are true and correct copies of the following documents of the Company:

1. Certificate of Incorporation
2. Notice of Address of Registered Office

IN WITNESS WHEREOF Appleby Services (Bermuda) Ltd. has caused this certificate to be executed by its duly appointed Officer this 20th day of October, 2009.



Appleby Services (Bermuda) Ltd.
Assistant Secretary



FORM NO. 6



BERMUDA

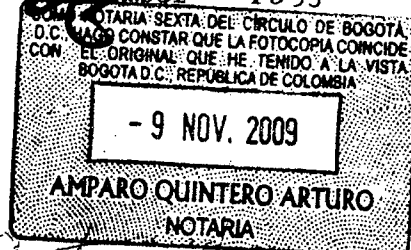
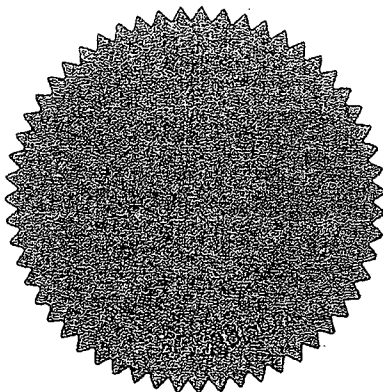
CERTIFICATE OF INCORPORATION

I hereby in accordance with the provisions of section 14 of the Companies Act, 1981, issue this Certificate of Incorporation and do certify that on the 20th day of September 1993

COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LTD.

was registered by me in the Register maintained by me under the provisions of the said section and that the status of the said company is that of a ~~local~~/exempted company.

Given under my hand this 20th day of September 1993



Amparo Quintero Arturo

Acting Registrar of Companies

RC11



162

12.
FORM NO. 13

Company No.
EC 18683



BERMUDA
THE COMPANIES ACT 1981
(the Act)

NOTICE OF ADDRESS OF REGISTERED OFFICE

Pursuant to section 62 of the Act

Name of Company: Columbia Laboratories (Bermuda) Ltd.

In accordance with section 62(2) of the Companies Act, 1981, I hereby give notice that the address of the registered office of the Company is -

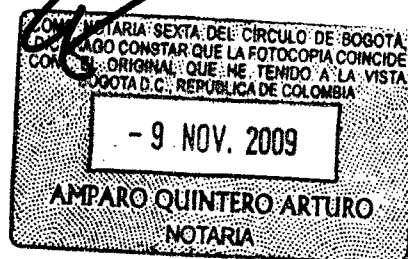
Canon's Court,
22 Victoria Street,
Hamilton HM 12,
Bermuda.

Signed

State whether Director or Secretary:

JFM
Secretary

Date: 1st day of October, 2003



TRADUCCION OFICIAL 283/2009 DE UN DOCUMENTO, REALIZADA POR
EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL, AUTORIZADO POR
RESOLUCION 541 DE 27 DE FEBRERO DE 1976, EXPEDIDA POR EL
MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE COLOMBIA, POR EL CUAL
CAVELIER ABOGADOS OTORGA REPRESENTACIÓN EN ASUNTOS DE
PROPIEDAD INDUSTRIAL A COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA)
LIMITED, EMPRESA DOMICILIADA EN CANON'S COURT, 22 VICTORIA
STREET, P.O. BOX HM1179, HAMILTON HM12, BERMUDA

DADO Y FIRMADO HOY 18 DE SEPTIEMBRE DE 2009 EN LIVINGSTON,
NUEVA JERSEY POR GEORGE CREASY. FIRMA ILEGIBLE.

FORMA NO. 6

CERTIFICADO DE CONSTITUCION

Por el presente y de acuerdo con las estipulaciones de la
Sección 14 de la Ley de compañías de 1981, expido este
certificado de constitución y certifico que el 20 de
septiembre de 1993 COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LTD. Fue
registrada por mí ante el registro que yo conservo de
conformidad con las estipulaciones de dicha sección y que el
estado de dicha compañía es de COMPAÑÍA EXENTA.

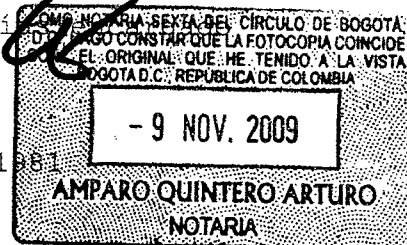
Expedido con mi firma hoy 20 de septiembre de 1993.

Firmado: K. ASTWOOD, registrador de compañías

FORMA NO. 13

BERMUDA, LEY DE COMPAÑÍAS 1981

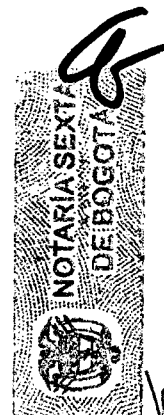
(LA LEY)



NOTIFICACIÓN DE DIRECCIÓN DE OFICINA REGISTRADA

DE ACUERDO CON LA SECCIÓN 62 DE LA LEY

Eduardo Calado N.
Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
Inglés - Español - Inglés
Res. 541 Febrero de 1976



13

NOMBRE DE LA COMPAÑÍA: COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LTD.

De conformidad con la Sección 62(2) de la Ley de Compañías de 1981, por la presente notifico que la dirección de la oficina registrada de la compañía es

CANON'S COURT

22 VICTORIA STREET,

HAMILTON HM 12

BERMUDA

Firma ilegible. Secretario

Fecha: Primero de octubre de 2003

CERTIFICACION NOTARIAL

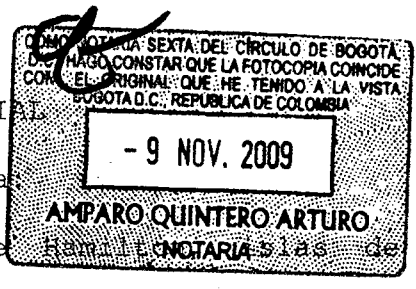
A quien correspondan:

Yo, Stephen Males, de la ciudad de Hamilton, Islas Bermudas, POR LA PRESENTE certifico que la certificación adjunta ha sido certificada por LINDA L. CARTER, subsecretaria de APPLEBY SERVICES (BERMUDA) LTD., Subsecretaria de COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LTD, y que la firma LINDA L. CARTER que aparece en el certificado es la firma escrita con la caligrafía de LINDA L. CARTER.

En testimonio de lo cual, yo, notario público, he firmado y fijado mi firma y el sello notarial oficial hoy 20 de octubre de 2009. Firmado: (ilegible) notario público

SELLO: STEPHEN MALES, notario público, CANON'S COURT, 22 VICTORIA STREET P.O. BOX HM 1179, HAMILTON HM EX, BERMUDA.

FECHA: 20 DE OCTUBRE DE 2009.



Eduardo Calado N.
Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
Inglés - Español - Inglés
Res. 541 Febrero de 1976

SELLO REALZADO: NOTARIO PUBLICO

CERTIFICACION

APPLEBY SERVICES (BERMUDA) LTD, subsecretaria de COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LTD, (la compañía), una empresa constituida y existente de conformidad con las leyes de las Islas de Bermuda, por la presente certifico que los documentos adjuntos son copias verídicas y correctas de los siguientes documentos de la compañía:

1. CERTIFICADO DE CONSTITUCION
2. NOTIFICACIÓN DE DIRECCIÓN DE OFICINA REGISTRADA

En testimonio de lo cual, APPLEBY SERVICES (BERMUDA) LTD, ha hecho firmar esta certificación por parte de su funcionario debidamente nombrado el 20 de octubre de 2009.

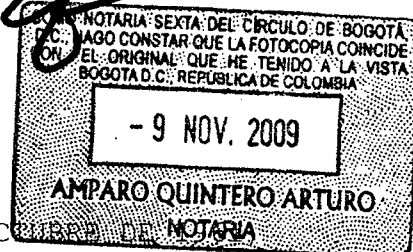
Firmado: ilegible

APPLEBY SERVICES (BERMUDA) LTD.

SUBSECRETARIO

APOSTILLA

(CONVENCION DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961)



1. PAIS: REINO UNIDO CON RESPECTO A BERMUDA
2. Este documento público ha sido firmado por MALES, STEPHEN
3. quien actúa en su calidad de NOTARIO PÚBLICO
4. lleva el sello/estampilla de STEPHEN MALES, NOTARIO PÚBLICO, BERMUDA

CERTIFICADO

5. En BERMUDA
6. el 20 de octubre de 2009

Edmundo Calado N.
Edmundo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
Español - Inglés
C.R. 34 Febrero de 1976



ly

ESPACIO

EN

BLANCO

7. Por el gobernador y comandante en jefe de las Islas Bermudas o Somers o cualquier otro miembro de su personal, que firme a su nombre y utilizando su sello oficial.

8. No. 34,389

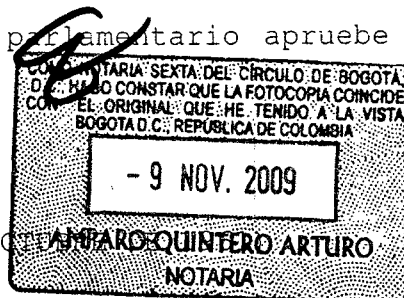
9. Sello/estampilla: SELLO REALZADO CON LEYENDA ILEGIBLE

10. Firma: LELEATH G. BAILEY, a nombre del gobernador y comandante en jefe.

Si este documento se va a emplear en un país que no sea parte de la Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961, debe presentarse ante la sección consular de la misión que representa dicho país. Una apostilla o legalización solo confirma que la firma, sello o estampilla sobre el documento es genuina. No significa que el contenido del documento sea correcto o que la oficina de registro parlamentario apruebe su contenido.

APOSTILLA

(CONVENCION DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961)



1. PAIS: ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

2. Este documento público ha sido firmado por BRIDGET CAPAWANNA

3. quien actúa en su calidad de NOTARIO PÚBLICO DE NUEVA JERSEY

4. lleva el sello/estampilla de BRIDGET CAPAWANNA, NOTARIO

CERTIFICADO

5. En TRENTON, NUEVA JERSEY. 6. el 22 de SEPTIEMBRE de 2009

7. Por R. DAVID ROUSSEAU, TESORERO DE NUEVA JERSEY

Eduardo Calado
Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
Inglés - Español - Inglés
Res. 541 Febrero de 1976



165

15

NO ASUME
RESPONSABILIDAD
ESTADO

2009 NOV -5 A 8:37

Alto

JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES
EXTERIORES

145029
Edgardo Galdo

COPIA PARA PRESENTAR EN EL
DOCUMENTO QUE SE PRESENTA
LAS FUNCIONES MENCIONADAS

Arturo
COMO NOTARIA SEXTA DEL CIRCULO DE BOGOTA
DEBO CONSTAR QUE LA FOTOCOPIA COINCIDE
EL ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA
BOGOTA D.C. REPUBLICA DE COLOMBIA
- 9 NOV. 2009
AMPARO QUINTERO ARTURO
NOTARIA

8. No. A375014

9. Sello/estampilla: EL GRAN SELLO DEL ESTADO DE NUEVA JERSEY

10. Firma: ILEGIBLE

ECN\ECN\ID-160883\WPCL002G

COLO-10787-841-004-5

Bogotá, 4 de noviembre de 2009.

Eduardo Calado

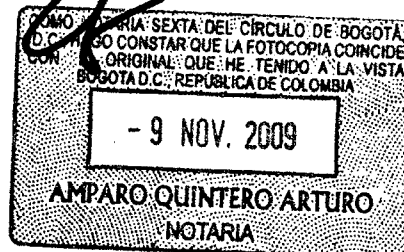
Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
Inglés - Español - Inglés
Rec. 541 Febrero de 1976

NO ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO

2009 NOV -5 A 8:36
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTÁ D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES
EXTERIORES

145028
Eduardo Calado
BOYAPANA CONCEDE EL
DOCUMENTO DESEMPENA
LAS FUNCIONES DELEGADAS



16



por COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED - - - - -
documento que está debidamente legalizado por.
el Notario Público de la ciudad de Hamilton,
Islas de Bermuda - - - - -

Presente el señor **CARLOS ALBERTO GALLÓN**

GIRALDO, domiciliado en Bogotá, identificado como aparece al pie de su firma
y manifestó que está conforme con el contenido de esta escritura pública.-----

- HASTA AQUI LAS DECLARACIONES DEL INTERESADO -

"Se advirtió al otorgante de esta escritura de leer la totalidad de su
texto, a fin de verificar la exactitud de todos los datos en ella
consignados, con el fin de aclarar, modificar o corregir lo pertinente
antes de firmarla, la firma de la misma demuestra su aprobación total;
en consecuencia, la notaría no asume ninguna responsabilidad por
errores o inexactitudes establecidas con posterioridad a la firma del
otorgante y de la Notaria. En tal caso, estos deben ser corregidos
mediante el otorgamiento de una nueva escritura, suscrita por todos los
que intervinieron en la inicial o por el actual titular del derecho y
sufragados los gastos por los mismos (ARTICULO 35, DECRETO LEY
960 DE 1.970)".-----

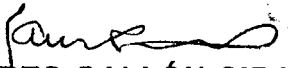
LEIDO, el presente instrumento público por el otorgante y advertido de
su Registro dentro del término legal, dio su asentimiento y en prueba de
ello lo firma junto con la suscrita Notaria quien en esta forma lo
autoriza.-----

DERECHOS \$ 41.610 - - - - -
IVA 16% \$ 15.692 - - - - -

El presente instrumento público se extendió y firmó en las hojas de
papel notarial números: **AA / 42083359 - 42083378 - - - - -**

EN BLANCO... EN BLANCO

EN BLANCO... EN BLANCO


CARLOS ALBERTO GALLÓN GIRALDO

C.C. 19066425 BCL

TEL. 3077240

DIRECCIÓN. Cr. 4ª 72-31 BCL



AMPARO QUINTERO ARTURO
NOTARIA SEXTA (6ª.) DE BOGOTÁ, D.C.

BRL. POD GEN. CAVELIER 6668/09.-



17
ES FIEL Y PRIMERA COPIA (FOTOCOPIA) TOMADA DE LA ESCRITURA PUBLICA
NUMERO 5879 DE FECHA 09 DE NOVIEMBRE DE 2009.

COPIA QUE EXPIDO CON DESTINO AL INTERESADO EN 13 HOJAS RUBRICADAS
EN SUS MARGENES, LA CUAL CARECE DE NOTAS DE REVOCATORIA,
MODIFICACION O SUSTITUCION, POR TANTO SE PRESUME VIGENTE EL PODER
EN ELLA CONTENIDO.

BOGOTA D.C. NOVIEMBRE 09 DE 2009

RESOLUCION 01 DE 2009

LA NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C.



24

APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:
BRIDGET CAPAWANNA
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:
BRIDGET CAPAWANNA, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 25TH DAY OF AUGUST 2009
7. BY: R. David Rousseau, NEW JERSEY TREASURER
8. NO: A372863
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



[Handwritten Signature]

Certificate Number: 115155299

Verify this certificate at

https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp

169

CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTA, 8 - COLOMBIA

374

J A Kemp Ref: N.103955A

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

domiciliado(s) en

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y transfiero(erimos), sin limitación, a favor de la sociedad

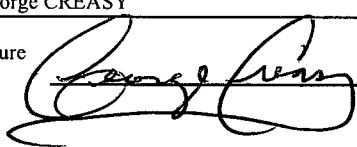
constituida y existente de conformidad con las leyes de

domiciliada en

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this August 21, 2009
en/in Livingston, New Jersey

por/by George CREASY

Firma/Signature 

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned

(1) **George CREASY**

of (1) 539 Brian Dean Drive Glen Gardner New Jersey 08826
United States of America

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

**PROGESTERONE FOR THE TREATMENT OR
PREVENTION OF SPONTANEOUS PRETERM BIRTH**

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour
of **COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA)
LIMITED**

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of

domiciled in Canon's Court 22 Victoria Street PO Box HM1179
Hamilton HM12 Bermuda

All rights inherent to said invention and that the above mentioned
company hereby is enabled to apply, in its name, for the
corresponding patent invention, in the Republic of Colombia

120

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____
de 200 ____ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s) persona(s)
firmante(s) del documento que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad
legal para otorgarlo

On this 21 day of August

200 9 before me, a Notary Public of

New Jersey

personally appeared

George CREASY

to me known, and known to me to be the person(s) who executed
that foregoing document, and who has(have) legal capacity to
execute it.

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

Bridget Capawanna

BRIDGET CAPAWANNA
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
MY COMMISSION EXPIRES MAY 15, 2011

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: _____
This public document
2. has been signed by _____
3. acting in the capacity of _____
4. bears the seal/stamp of _____

Certified

5. at _____
6. the _____
7. by _____
8. No. _____
9. Seal/stamp _____
10. Signature _____

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 09.17/09c realizada por Diego Vargas, Traductor Oficial, Resolución No. 0001 de 1999 del Ministerio de Justicia y registrado ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia.

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento mediante el cual (1) Georges CREASY domiciliado en (1) 539 Brian Dean Drive, Glen Gardner, Nueva Jersey 08826, Estados Unidos de América, declara ser único y verdadero inventor de la invención titulada: "PROGESTERONA PARA EL TRATAMIENTO O PREVENCIÓN DEL PARTO PREMATURO ESPONTÁNEO" y declara así mismo que cede sin limitación a favor de **COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED**, domiciliada en Canon's Court 22 Victoria Street, PO Box HM1179, Hamilton HM12, Bermuda, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada sociedad queda facultada para solicitar a su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Dado y firmado el 12 de agosto de 2009 en Livingston, Nueva Jersey, Estados Unidos, por Goerge Creasy.

Firma Firma ilegible

Hoy, 21 de agosto de 2009, ante mí, Notario Público de Nueva Jersey, compareció personalmente el señor George CREASY a quien doy fe de conocer y quien me consta es la persona firmante del documento que precede y quien tiene capacidad legal para otorgarlo.

NOTARIO PÚBLICO Firma Ilegible

BRIDGET CAPAWANNA
NOTARIO PÚBLICO DE NUEVA JERSEY
MÍ COMISIÓN VENCE MAYO 15 DE 20

Diego F. Vargas
DIEGO F. VARGAS Z.
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - INGLÉS - INGLÉS - ESPAÑOL
RES. 0001 DE ENERO 4 DE 1999
MINISTERIO DE JUSTICIA

APOSTILLA

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTUBRE 1961)

1. PAÍS: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA
2. ESTE DOCUMENTO PÚBLICO HA SIDO FIRMADO POR:
BRIDGET CAPAWANNA
3. ACTUANDO EN CALIDAD DE:
NOTARIO PÚBLICO DE NUEVA JERSEY
4. LLEVA EL SELLO/ESTAMPILLA DEL:
BRIDGET CAPAWANNA, NOTARIO

CERTIFICADO

5. En TRENTON, NUEVA JERSEY
6. EL 25 DE AGOSTO DE 2009
7. POR: R. David Rousseau, TESORERO DE NUEVA JERSEY
8. **NO. A372863**
9. SELLO/ESTAMPILLA
10. FIRMA



Firma ilegible

Certificado Número: 115155299
Verifique este certificado en
https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación.

DVZ\DVZ\ID-158314\WPCL002H\COLO 10787-841-004-5

Diego F. Vargas Z.
DIEGO F. VARGAS Z.
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - INGLÉS - INGLÉS - ESPAÑOL
RES. 0001 DE ENERO 4 DE 1999
MINISTERIO DE JUSTICIA

183



2020

Bogotá D.C.,

Doctor(a)
SUAREZ DE PAEZ LUZ CLEMENCIA
Apoderado(a) y/o Representante de
COLUMBIA LABORATORIES (BERMUDA) LIMITED

REFERENCIA	Radicación No.	9 94473
	Solicitud internacional	PCT/GB2008/000397
	Fecha inicio fase nacional	06/09/2009
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	416
	Oficio No.	11125
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

08 SET. 2010.

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Directora de Nuevas Creaciones (c)

jfernand